

教會執事 CHURCH DEACONS

李津、黃蔡香齡、楊吳翠玲、鍾何燕怡、劉松煦、邱肇康

聯絡電話 CONTACT NUMBER

教會秘書 Church Secretary: 黃蔡香齡 Carol Huang 08454636348

查經及團契聚會時間

FELLOWSHIP & BIBLE STUDIES THROUGHOUT THE WEEK

粵語查經團契 Cantonese Bible Study Fellowship

每月第二週星期五

晚上 7:30 – 9:30

國語查經團契 Mandarin Bible Study Fellowship

每月第一、三週星期五

晚上 7:30 – 10:00

Growing Seed Fellowship (Foundation Year 6)

每月第一、三週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

Followers Fellowship (Year 7 to Year 13)

每月第二、四週主日崇拜後

下午 4:30 – 6:00

客西馬尼職青團契 Gethsemane Young Adult Fellowship

每月第一、三週星期六

晚上 8:00 – 11:00

愛家小組 Loving Home Fellowship

每月第四週星期五

早上 10:00 – 13:00

『注意：若聚會時間或地點有所更改，將會另行公佈。』

下主日學當值老師及助手

NEXT WEEK'S SUNDAY SCHOOL TEACHERS & HELPERS

Class Love 仁愛班 (Age:4-7 歲): 胡譚雲君 Jasmine Wu

Class Joy 喜樂班 (Age:8-12 歲): 李柰 Li Na, 杜靜盈 Jing Ying Toh

Class Self-Control 節制班 (Year 7+): 謝海峰 Kevin Xie

下主日崇拜

NEXT WEEK'S SUNDAY WORSHIP

經文 Scripture

約翰福音 John 9: 1-7

證道 Sermon

回答沒信人的疑難問題

Answering Difficult Questions Unbelievers Ask

講員 Speaker

陳嘉團牧師 Rev. Tan Kah Thuan

傳譯 Interpreter

胡文豪 Kevin Wu

領會 Worship Leader

楊吳翠玲 Sarah Yeung

領詩 Song Leader

陳鏡澧 Gary Chan

司琴 Pianist

齊績 Jessica Qi

司事 Stewards

彭雙吉 Roger Pang, 林清秀 Michelle Lim

影音 Audio/Visual

楊瑞峰 Sunny Yeung, 陳鏡鴻 Ronald Chan

茶點 Refreshment

區承基 Shing Kee Au, 區陳美雲 Rhonda Au



米頓堅華人基督教會

MILTON KEYNES CHINESE CHRISTIAN CHURCH

Registered Charity Number: 1056899 Website: <http://www.mkccc.org.uk/>

通訊地址 Correspondence Address: P O Box 4018, Milton Keynes MK13 8XN

崇拜地點 Place of Worship: Christ Church, Purbeck, Stantonbury, Milton Keynes MK14 6BN

主日崇拜

SUNDAY WORSHIP

二零一五年七月十九日下午二時三十分 19.07.2015 2:30pm

**** 安靜默禱, 預備心靈敬拜 ****

**** Silent Prayer Preparing our Hearts for Worship ****

- | | | |
|------------|--|----|
| 1. 宣召 | Call To Worship 《詩篇 Psalms 117: 1-2》 | 眾立 |
| 2. 同心禱告 | Prayer | 眾立 |
| 3. 詩歌頌讚 | Worship In Hymn | 眾立 |
| 4. 祈禱代求 | Intercession | 眾坐 |
| 5. 經文誦讀 | Responsive Reading 《加拉太書 Galatians 2: 15-21》 | 眾坐 |
| 6. 奉獻 | Offering | 眾坐 |
| 7. 詩歌 | Hymn 《歡欣 Give Thanks》 | 眾坐 |
| 8. 聆聽主話 | Hearing The Word Of God: | 眾坐 |
| * 讀經 | Scripture Reading 《約翰福音 John 4: 1-54》 | |
| * 證道 | Sermon 《你的故事是甚麼? What's Your Story?》 | |
| 9. 回應詩歌 | Response Hymn 《生命活水充滿我 Living Water》 | 眾立 |
| 10. 每週恩言 | The Weekly Bible Verse 《約翰福音 John 4: 23-24》 | 眾立 |
| 11. 讚美頌及祝福 | Doxology And Benediction | 眾立 |
| 12. 歡迎及報告 | Welcome And Announcement | 眾坐 |
| 13. 崇拜結束 | End Of Worship | 眾坐 |

講員 Speaker

傳譯 Interpreter

領會 Worship Leader

領詩 Song Leader

司琴 Pianist

司事 Stewards

影音 Audio/Visual

茶點 Refreshment

胡德明牧師 Rev Vincent Aun

鄧梁潔貞 Michelle Tang

鍾何燕怡 Christine Choong

黃士明 Sming Huang

劉藹誼 Fiona Lau

林清梅 May Lim Toh, 區陳美雲 Rhonda Au

楊瑞峰 Sunny Yeung, 張小雪 Stephanie Zhang

黃茂忠 Stephen Huang, 林清秀 Michelle Lim

【存喜樂、敬畏的心敬拜神】

我們的異象 OUR VISION

同心建立神的教會，成為：
見證生命，有使命，有屬靈辨察能力，關顧，警醒的教會

*** 今年度主題：成為聖潔，傳揚基督 ***

家事報告 Church News

1. 教會祈禱會 Church Prayer Meeting

今主日崇拜後 4:30pm 教會祈禱會，請弟兄姊妹預留時間積極參加，同心為教會事工向神祈求，藉著禱告共同經歷神的大能和旨意。

2. 國語團契暑期合組特別聚會

Special Summer Vacation Activities For Mandarin Fellowship

國語團契定於 7 月中至 8 月中安排一系列暑期特別聚會，歡迎所有有興趣的弟兄姊妹並邀請新朋友參加，詳細活動時間及內容為：

- * 8 月 7 日週五 6:30pm – 福音電影欣賞，請與杜宗奇弟兄報名。（聚餐後聚會）
- * 8 月 21 日週五 7:30pm – 健康 & 生活資訊分享，請與黃茂忠弟兄報名。

3. 教會郊遊踏青 Church Outing On 15th August

教會定於 8 月 15 日星期六舉辦教會郊遊日，地點：Harrold Odell Country Park，交通：自家車。

內容豐富，包括詩歌歡唱、團體遊戲、野餐、踏青。歡迎弟兄姊妹及邀請親友報名參加。

- * 報名費用：成人每位 **£2.00**；12 歲以下免費，請與杜宗奇或 Smile 劉弟兄報名。

4. 主日學暑期活動 Sunday School Summer Activity

兒童青少年部於暑假期間安排了一系列的暑期活動給主日學學生。由 8 月 2 日開始到 8 月 30 日為期 5 週，每週都會有不同的主題，詳情可參考教會壁報板。

** 崇拜後禮堂外備有茶點，歡迎新朋友和弟兄姊妹共同分享及溝通 *
Please feel free to stay for sharing and refreshments after worship*

祈禱事項 PRAYER ITEMS

主禱文：我們在天上的父，願人都尊你的名為聖。願你的國降臨。願你的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探，救我們脫離兇惡。因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！（馬太福音 Matthew 6: 9-13）

請為以下事情禱告：

1. 為教會聘牧羅耀基牧師的簽證辦理，求主繼續恩典帶領。
2. 弟兄姊妹積極參與禱告會，一同經歷神的權能和作為。
3. 教會郊遊求主祝福賜智慧籌劃，賜好天氣及弟兄姊妹所邀請的慕道朋友能積極參加。
4. 求主保守暑假期間弟兄姊妹與親友外出旅遊平安。

每週恩言 THE WEEKLY BIBLE VERSE

時候將到，如今就是了，那真正拜父的，要用心靈和誠實拜他，因為父要這樣的人拜他。神是個靈，所以拜他的必須用心靈和誠實拜他。

約翰福音 4: 23-24 (和合本)

Yet a time is coming and has now come
when the true worshipers will worship the Father in the Spirit and in truth,
for they are the kind of worshipers the Father seeks.
God is spirit, and his worshipers must worship in the Spirit and in truth.

John 4: 23-24 (NIV)

讚美頌 DOXOLOGY

讚美一神萬福之源，天下生靈都當頌言；天上萬軍也讚主名。
同心讚美父、子、聖靈。阿們。

上週奉獻收入摘要

SUMMARY OF LAST WEEK OFFERING RECEIPT

<u>上週奉獻收入</u>	<u>常務費</u>
崇拜奉獻	£ 292.35
退稅奉獻 Gift Aid	£ 120.00
主日學奉獻	£ 24.30
合共：	£ 436.65

各人要照著心裡所決定的捐輸，不要為難，不必勉強，因為捐得樂意的人，是神所喜愛的。
(哥林多後書 9:7 新譯本)

*** 鼓勵弟兄姊妹十一奉獻並參加退稅禮金 ***

(您的每 £1 退稅禮金奉獻教會可向稅務局申請 25p 退稅，如參加退稅禮金奉獻，請向財務部查詢。)